

工具を安全にご使用いただくために、以下の注意事項と個別記載の注意をお読みください。トネの工具は正しい用途と正しいご使用方法で長期間ご愛用いただけます。

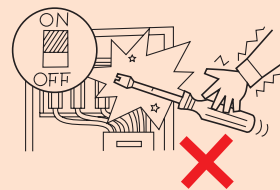
For safe use, read following instructions carefully before using tools.

警告 WARNING

- プラスチック柄は絶縁のためのものではありません。電気作業の時は、ショート事故や感電事故などの防止のために必ず元の電源を遮断してください。(図 1)

Plastic handle or vinyl cover does not mean tools are insulated. Do not use tools on live lines. Be sure to disconnect power source to prevent short circuit or electric shock. (fig.1)

図 1
fig.1



- 使用前に必ず取扱説明書をお読みください。[電動タイヤレンチ、パワーレンチ (タイヤ用)]

For both electric torque control wrench for truck tire and power wrench for truck tire, please read instruction manual carefully before use.

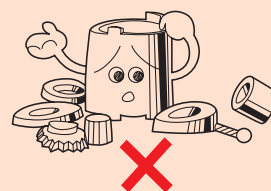
- 反力受は安定した箇所に正しくあててください。[電動タイヤレンチ、パワーレンチ (タイヤ用)]

Apply reaction bar correctly on a solid reaction member for both Electric Torque Control Wrench for truck tire and Power Wrench for truck tire.

- 反力受は回転しますので、その付近に手や指、足などを近づけないでください。[電動タイヤレンチ、パワーレンチ (タイヤ用)]

Do not reach the rotating circle of reaction bar in order to prevent accidents for both electric torque control Wrench for truck tire and power wrench for truck tire.

図 2
fig.2



- 分解改造をしないでください。(図 2)

分解や改造は感電・火災・故障・けがの原因になります。ただし、消耗品は必要に応じて交換してください。

Do not disassemble or modify wrenches except expendables. Disassemble or modification made by unauthorized personnel may result in malfunction or personal injury. (fig.2)

図 3
fig.3



- 危険防止のため保護具の着用をお勧めします。(図 3)

作業中にはヘルメット、保護めがね、安全靴などを身につけることをお勧めします。

Dress properly. Wear helmet and protecting goggles and put on safety shoes. (fig.3)

注意 CAUTION

- 工具は本来の使用目的以外には使用しないでください。

Do not use tool for purposes not intended.

- 使用しない場合は、メタルケースに収納し、所定の場所に保管してください。[電動タイヤレンチ、パワーレンチ (タイヤ用)]
乾燥した場所で子供の手の届かない所または、鍵のかかる所に鍵を掛けて保管してください。

When not in use, store wrench in metal case and store the metal case in lockable dry location to keep any unauthorized personnel away for both Electric Torque Control Wrench for truck tire and Power Wrench for truck tire.

- 作業に適した機種を選定してください。

Use suitable model for each application.

- 作業場はいつもきれいに保ってください。

Keep work area clean. Cluttered areas and benches invite injuries.

- 割れ、欠け、摩耗、変形などの異常が認められた場合は使用しないでください。

Do not use wrenches if crack, wear or distortion is found.

- 無理な姿勢で作業しないでください。

Keep body stance balanced and firm.

- 改造しないでください。

Do not disassemble and modify wrenches.

インパクト用ソケットレンチ類

警告 WARNING

P226をご覧ください。

注意 CAUTION

P226をご覧ください。